

# GRIFFIOEN HOME WILLKOMMEN AN BORD

MIFI:

GRIFFIOEN\_HOME pasw: Marinhome1

Hafenmeister: 00 32 474 46 27 98







# MEINE PRIVATNUMMER 0032 475 48 47 03

Eine Frage? Bitte rufen Sie mich an.

# NOTFÄLLE

Medisch: 00 32 112
Polizei: 00 32 101
Feuerwehr: 00 32 112
Algemein: 00 32 112
Apotheke: apotheek.be
Artzi im Dienst: 00 32 1733, hij.be

# MÜLL

An Neptunus : code 8622 BITTE HINTERLASSEN SIE BEI IHRER ABREISE KEINEN MÛLL AN BORD

# meine Vorliebe für BROT UND GEBÂCK

SNAUWAERT leperstraat 7, 8620 Nieuwpoort 00 32 58 23 34 45

# TOURISMUS:

Besuchen Sie VISIT-NIEUWPOORT.BE fûr:
Kultur
Natur
Spazieren
Fahrradfahren

Ebenso mehr Info beim Empfang von Neptunus

# EINKÂUFE:

Carrefour Kaai 20, Nieuwpoort



Auf der Autobahn E40 von Jabbeke nach Calais nehmen Sie die Ausfahrt 4, Richtung Auf der Autobahn E40 von Jabbeke nach Calais nehmen Sie die Ausfahrt 4, Richtung A18-E40 Middelkerke. Biegen Sie am Kanal links ab (N358). Folgen Sie dem Kanal. Vor der Brücke biegen Sie rechts auf einen Feldweg ab. Achtung: Wenn Sie über die Brücke fahren, sind Sie zu weit gefahren.

Wir werden Ihnen den Code für die Schranke geben.

Haben Sie die Ausfahrt - 3 Nieuwpoort genommen? Dann fahren Sie auf den Diksmuidse Weg / N355. in Richtung Nieuwpoort. Nach 1,1 km auf der N355 nehmen Sie die Richtung N39 in Richtung Nieuwpoort. Nach 1,3 m biegen Sie rechts ab auf die Pelikaanstraat/N39. Am Kreisverkehr

nehmen Sie die zweite Ausfahrt zum Kaai. Fahren Sie ein kurzes Stück geradeaus (500 m) und stoßen Sie auf einen zweiten Kreisverkehr. Hier nehmen Sie die vierte Ausfahrt zum Kustweg. Sie befinden sich nun auf der Straße zum Brugsevaart. A18-E40 Middelkerke. Biegen Sie am Kanal links ab (N358). Folgen Sie dem Kanal. Biegen Sie vor der Brücke in das Feld ein.

CHECK-IN: Wir verfügen über einen automatisierten Zugang zu den Booten, sodass Sie nach einer langen Fahrt keinen Schlüssel abholen müssen. Auf diese Weise bestimmen Sie, wann Sie einchecken möchten, vorzugsweise nach 15:00 Uhr, damit Ihr Bett bei Ihrer Ankunft gemacht ist. Der Ausweis hängt in der Codebox neben der Tür. Wir senden Ihnen den Code per E-Mail oder SMS zu.





Das PARKEN ist vor dem Griffioen Homekostenlos. Fahren Sie mit dem Auto bis zur ersten Fußgängerbrücke...

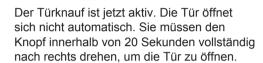
Willkommen an Bord.

# BARRIERE.

Die Barriere öffnet sich mit einem numerischen Code. Diesen liefern wir per SMS oder Mail.

#### **BOLD CLICKER**

Richten Sie den Klicker auf den Türknauf. Klicke auf: Sie werden ein grünes Licht sehen.







# MÜLL.



Lassen Sie keinen Müll an Bord oder auf den Terrassen liegen. Fahren Sie zur Hauptstraße und drehen Sie sich um 180°. Fahren Sie über die Brücke sofort nach links, folgen Sie "Westhoek Marina", dort ist ein hölzerner Müllunterstand, Code: 8622.

### HET LOGIESDECREET.

Der Griffopen Home wird von Logies Vlaanderen unter der Nummer 398046 anerkannt.









































Wenst u meer informatie over de regelgeving rond toeristische logies? Of wil u een klacht indienen tegen dit logies? Neem dan contact op met Toerisme Vlaanderen.



Si vous désirez de plus amples informations sur la réglementation relative à l'hébergement touristique ou si vous désirez déposer une plainte au sujet de cet hébergement, veuillez contacter VISITFLANDERS.



Falls Sie weitere Auskünfte zu den Vorschriften im Bereich der touristischen Unterkünfte wünschen oder falls Sie Beschwerde gegen diese Unterkunft einlegen möchten, kontaktieren Sie bitte VISITFLANDERS.



For more information on the regulation regarding tourist accommodation or if you wish to lodge a complaint about this accommodation, please contact VISITFLANDERS.

#### TOERISMEVLAANDEREN VISITFLANDERS

Grasmarkt 61 - 1000 Brussels - Belgium +32 2 504 04 00

logies@toerismevlaanderen.be www.toerismevlaanderen.be/logiesdecreet





# **BOLD APP**

Vor Ihrer Abreise senden wir Ihnen eine App zu, die Sie auf Ihrem Smartphone installieren.

Möchten Sie lieber auf eine App verzichten? Dann verwenden Sie den Clicker.



### **BOLD CLICKER**

Richten Sie den Klicker auf den Türknauf.
Klicke auf : Sie werden ein grünes
Lcht sehen.

Der Türknauf ist jetzt aktiv. Die Tür öffnet sich nicht automatisch. Sie müssen den Knopf innerhalb von 20 Sekunden vollständig nach rechts drehen, um die Tür zu öffnen.



## DEN GRIFFIOEN HOME VERLASSEN

Öffnen Sie die Eingangstür. (hintere Terrasse). Klicken Sie auf den grünen Button.Gehen Sie nach draußen und schließen Sie die Tür hinter sich. Drehen Sie den Außenknauf innerhalb von 20 Sekunden ganz nach links. Die Tür ist doppelt verriegelt.



# **SCHLÜSSELKASTEN**

Der Schlüssel zu Ihrem Boot befindet sich im Codekasten neben der Eingangstür, den wir Ihnen vor der Abfahrt mitteilen werden. Vergessen Sie nicht, den Schlüssel zurückzulegen.



#### MIFI INTERNET

GRIFFIOEN\_HOME pasw: Marinhome1

Keine Verbindung? Schalten Sie das MiFi kurz aus und wieder ein.

# TÜR ZUR VORDEREN TERRASSE

Mit dem Drehknopf öffnen und schließen.

Vergessen Sie nicht, es zu schließen, wenn Sie ausgehen oder das Tiny nach Ihrem Aufenthalt verlassen



# HINTERE TERRASSENTÜR

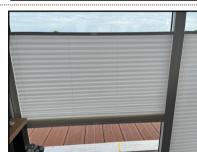
Lassen Sie die Tür nicht bei Wind oder Regen offen. Der Plisseevorhäng kann beschädigt werden.

Der Bedienknopf ist nicht wasserdicht



#### **PLISSEEVORHANGE**

Rundherum ist viel Glas. Im Sommer kann es sehr heiß sein. Schützen Sie daher die Fenster, an denen die Sonne scheint, mit die Plisseevorhänge.



# **GETRÄNKE**

Genießen sie die Getränke im Kühlschrank. Genießen Sie auch den Kaffee.



#### **THERMOSTAAT**

Regeln Sie selber die Temperatur. Drücken Sie auf :



Stellen Sie ein mit + und -. Senken Sie die Temperatur beim Verlassen vom Griffioen Home.





### DE SEDE-SITZES

GENIESSEN SIE DEN KOMFORT DES DE SEDE-SITZES.

Bitte setzen Sie nicht an den Fussenden.



# TISCHHÖGE EINSTELLEN



- 1 = Esstischhöhe
- 2 = Arbeitstischhöhe (bitte beschützen Sie den Tisch mit der plastic Tischdecke.)

Bitte benutzen Sie nur Position 1 and 2.



#### **POWER STATION XTORM 500W**

(Im Technikraum). Mit der Power Station geht Ihnen Strom nie ganz aus. Sie können damit auch Ihr Elektrofahrrad und Ihr Tablet aufladen.





Drücke Sie die Taste an dem Ausgang den Sie verwenden möchten. Für den USB/DC-Ausgang: 1sek drücken.

Für den AC-Ausgang: 2sek drücken. Das grüne Licht leuchtet.



#### SOLARPANEL VOOR XTORM 500W

Laden Sie die Station erneut auf, am besten mit dem Solarpanel.

# BETT- UND BADEWÄSCHE.

Das komfortable Hoteldoppelbett ist 1m60 breit.

Das Bett ist bei Ihrer Ankunft bezogen. Die Pflege des Bootes und die Nutzung der Bett- und Badewäsche sind obligatorisch und werden mit einer Pauschale von 80 € berechnet.



### SCHIFFSTOILETTE.

Die Toilette verfügt über einen empfindlichen Motor. Werfen Sie nur Toilettenpapier hinein. Keine Feuchttücher.



### HOMA-PUMPE.

Der HOMA pumpt das Wasser weg. In Ausnahmefällen kann die Pumpe ausfallen. Drücken Sie AUTO, um neu



# FARRÄDER UNTERSTELLEN.

Am Ufer gegenüber dem Tiny steht ein weißer Container. Hier können Sie Ihre Fahrräder sicher unterstellen.(Im Moment noch nicht verfügbar.)



# **PÉTANQUE**

An Land, in der Nähe des Tiny, können Sie eine Partie Petanque spielen. (Im Moment noch nicht verfügbar.)



#### SAMSUNG THE SERO SMARTTV

Bitte berühren Sie nicht den Bildschirm

sondern benützen Sie die

Fernbedienung zum drehen. Bewegen Sie den Fernseher nur durch den Sockel



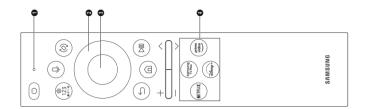
#### TV VLAANDEREN

Der Tiny Griffin hat ein Abonnement von TV Vlaanderen. Dieses enthält niederländische, französische und englische Kanäle. Für andere Kanäle können Sie Ihren eigenen Kanal über das Internet ansehen. Wenden Sie sich an Ihren Anbieter.



## FERNSEHSENDER TV VLAANDEREN

۷ <mark>۲</mark> ۲	CANVAS	vtm	vtm 2	vtm 3	vtm 4	DLAY <b>l</b> j.	PLAY <b>5</b>	PLAY <b>6</b>	PLAY 7
kana al <b>Z</b>	<b>vtm</b> GOLD	KETNET	NON-STOP DOKTERS	Dister	Baltyte	Eclips TV	NATIONAL GEOGRAPHIC	ST R	© COMEDY CENTRAL
INPLUS	Sch eges	192	TV ORANJE	R3TRO music television	HUSTLER™	<b>*</b>	~°C	<sup>₹</sup>	
B OMROEP BRABANT	omroep (qld)		tvo	rtv	Z crrycep zeeland	Limburg	MENT	BB@ FIRST	ONE
TWO	PLAYBOY TV	HGRIRE & COLINTRY	XITE		radio	KLARA	studio BRUSSEL	MNN music and mare	music
JOE	NOSTALGIE Without of Feedings!	ME MADISC ONLY I	Ko radio	<b>*</b>	co <sup>o</sup> radio	538:	BNR		



#### Überblick über die Samsung SolarCell Remote (Samsung Smart Remote)

Drücken Sie diese Taste, um das Fernsehgerät ein- und auszuschalten.

 Wählen Sie aus, ob Sie das Fernsehgerät vor dem Ausschalten auf das Querformat oder Hochformatmodus einstellen oder das Fernsehgerät ohne Änderung der Bildausrichtung ausschalten. Um die gewünschte Einstellung auszuwählen, navigieren Sie zu Ausschaltmodus (@ > = Menü > (a) Einstellungen > Alle Einstellungen > Allgemein und Datenschutz > Ein/Aus und Energiesparen > Ausschaltmodus) und nehmen die Einstellung vor.

Wird bei Verwendung der Spracherkennung mit der Fernbedienung als Mikrofon verwendet.

Setzen Sie das MIC-Loch keinen Erschütterungen aus und stochern Sie nicht mit einem scharfen Gegenstand hinein.

#### (Voice Assistant)

Starten Sie die Voice Assistant. Halten Sie die Taste gedrückt, sagen Sie einen Befehl und lassen Sie dann die Taste los, um Voice Assistant zu starten.

Die unterstützten Sprachen und Funktionen für Voice Assistant können sich je nach geographischem Gebiet unterscheiden.

#### (Einstellungen / Zahlen / Farbe-Taste)

Bei jedem Drücken dieser Taste werden Einstellungsmenü / virtueller Ziffernblock / Optionsfeld mit Farbtasten abwechselnd angezeigt.

- Mit dieser Schaltfläche können Sie auf Zusatzoptionen zu der gerade verwendeten Funktion zugreifen.
- Drücken Sie sie, um den virtuellen Ziffernblock auf dem Bildschirm anzuzeigen. Geben Sie numerische Werte über die Zifferntastatur ein. Wählen Sie zuerst Zahlen aus und dann Fertig oder Nummer eingeben, um einen numerischen Wert einzugeben. Hiermit können Sie den Sender wechseln und eine PIN oder Postleitzahl usw. eingeben.
- Wenn Sie die Taste mehr als 1 Sekunde lang drücken, wird das Menüfenster Schnelltaste angezeigt.

#### (Drehen)

Drücken Sie zum Drehen der Bildschirmanzeige zu Querformat oder Hochformatmodus auf diese Taste.

#### 2 Richtungstaste (oben, unten, links, rechts)

Hiermit verschieben Sie den Fokus und ändern die auf dem Gerät angezeigten Menüwerte.

# Hiermit können Sie ein markiertes Element auswählen oder starten. Wenn Sie diese Taste beim Anzeigen einer Sendung drücken, werden detaillierte

Informationen zur Sendung angezeigt

Zurück zum vorherigen Menü. Wenn Sie die Taste länger als 1 Sekunde drücken, wird die laufende Funktion beendet. Wenn die Taste beim Fernsehen gedrückt wird, wechselt das Fernsehgerät zum vorherigen Sender.

# (Smart Hub)

Drücken Sie auf diese Taste, um zum Medien-Startbildschirm zu wechseln. Drücken Sie im Ambient Mode-Bildschirm auf diese Taste, um zum Ambient Mode-Startbildschirm zu wechseln.

#### (Wiedergabe/Pause)

Durch Drücken dieser Taste wird die Wiedergabesteuerung angezeigt. Mit der Wiedergabesteuerung können Sie die Wiedergabe der Medieninhalte

Um die Spieleleiste zu verwenden, halten Sie die Taste im Spielemodus gedrückt.

Spieleleiste wird je nach Modell bzw. geografischer Region möglicherweise nicht unterstützt.

# +/-(Lautstärke)

Bewegen Sie die Taste nach oben oder unten, um die Lautstärke einzustellen. Drücken Sie die Taste, um den Ton auszuschalten. Wenn Sie die Taste mindestens 2 Sekunden lang drücken, werden die Schnelltasten für Barrierefreiheit angezeigt.

Bewegen Sie die Taste nach oben oder unten, um den Sender zu wechseln. Drücken Sie die Taste, um das Fenster mit dem TV-Programm anzuzeigen.

. Wenn Sie die Taste mehr als 1 Sekunde lang drücken, wird die Senderliste angezeigt.

#### Taste "App starten"

Drücken Sie jede einzelne Taste, um ihre Funktion zu testen.

• Je nach Region oder Inhaltsanbieter können sich die verfügbaren Anwendungen unterscheiden.

Wenn sich das Fernsehgerät nicht automatisch mit der Samsung Smart Remote koppelt, richten Sie sie auf die Vorderseite des Fernsehgeräts und halten Sie dann gleichzeitig mindestens 3 Sekunden lang die Tasten 🕥 und 🔯 gedrückt.

- Sie können die Samsung Smart Remote aus bis zu 6 m Entfernung zum Fernsehgerät verwenden. Die tatsächliche Reichweite ist abhängig von den Umgebungsbedingungen für die Drahtloskommunikation.
- Das Aussehen, die Tasten und die Funktionen der Samsung Smart Remote können sich je nach Modell und geografischer Region unterscheiden.
- Die Funktion als Universalfernbedienung Einrichten steht nur dann normal zur Verfügung, wenn Sie die mit Ihrem Fernsehgerät gelieferte Samsung Smart Remote verwenden.
- Es wird empfohlen, ein Original-Ladegerät von Samsung zu verwenden. Anderenfalls kann es zu elektrischen Schlägen oder Fehlfunktionen kommen. In diesem Fall entfält die Garantieleistung.
- Wenn die Fernbedienung aufgrund einer schwachen Batterie nicht funktioniert, laden Sie sie unter Verwendung des USB-Anschlusses vom Typ C
- Wenn Apps im Hochformatmodus gestartet werden, kann ihr Anzeigemodus je nach den Einstellungen der App zum Querformat wechseln.

8 of 9



# **STAUBSAUGER**

Ihr Boot wird vor und nach Ihrem Aufenthalt für Sie gereinigt. Möchten Sie zwischendurch selbst aufräumen? Im Technikraum gibt es einen Staubsauger.



# FÖN

Möchten Sie Ihre Haare lieber nicht im Wind haben? Verwenden Sie den Babyliss, um sich gepflegt zu stylen.



# MIKROWELLENOFEN - GRILL

Schalten Sie die Mikrowelle niemals ohne Inhalt ein.



#### NESPRESSOKOFFIE EN TOASTER

Lichter an = Nespresso und Toaster eingeschaltet.

GENIESSEN SIE DIE GETRÄNKE IM FRIGO UND DEN NESPRESSO-KAFFEE.



#### **TROLLEY**

Möchten Sie Ihr Gepäck bequem zum Boot bringen?
Im Technikraum (erste Tür rechts) steh

Im Technikraum (erste Tür rechts) steht ein Trolley.

# RAUMPLAN - FLUCHTWEG - FEUERLÖSCHER

